



2013 - 2014

# Vecino a Vecino

## Involúcrese

Vecino a Vecino (Neighbor to Neighbor-N2N) ofrece a la comunidad de MCPS la oportunidad de presentar o participar en discusiones de grupo pequeño sobre importantes temas del sistema escolar. Este año, usted tendrá la oportunidad de participar en dos conversaciones de Vecino a Vecino.

- 1. El Presupuesto Operativo de MCPS:** MCPS desea saber qué valoran los padres y los miembros de la comunidad en el presupuesto del distrito escolar para el próximo ciclo escolar y más adelante.
- 2. Horario de Timbres:** El distrito escolar desea saber sus opiniones sobre cómo la propuesta de cambiar el horario de entrada y salida de las escuelas—conocido también como horario de timbres—afectará a los estudiantes y a la comunidad.

Usted puede elegir participar en cualquiera de los dos temas o en ambos. La página virtual de Vecino a Vecino está llena de información útil para ayudarlo a comenzar. ¿Está interesado/a en presentar o participar en un evento de Vecino a Vecino? He aquí algunos simples pasos a seguir:



### Reúna un grupo y elija un lugar.

Todos están invitados a presentar una conversación de Vecino a Vecino. Elija un lugar que, preferiblemente, tenga acceso al Internet para que aquellos que asistan puedan ver los documentos y los videos que forman parte de los conjuntos de herramientas. Si necesita una copia no virtual del video, envíe un mensaje electrónico a [pio@mcpsmd.org](mailto:pio@mcpsmd.org).



### Vea los videos y revise los documentos.

Los videos le darán un amplio panorama de cada tema. Los videos, conjuntamente con los materiales de referencia, deberían proveer una base para sus conversaciones.



### Tenga su conversación.

Es el momento de comenzar su conversación. En ambos conjuntos de herramientas hay preguntas de guía para ayudar a comenzar la conversación. Asegúrese de que alguien tome notas, y si lo desea, saque algunas fotos de su conversación para compartirlas con la comunidad de MCPS.



### Comparta sus opiniones.

Por favor envíe por correo electrónico sus notas y las fotos que desee compartir a [pio@mcpsmd.org](mailto:pio@mcpsmd.org). Para las conversaciones sobre el Horario de Timbres, por favor entregue sus comentarios/sugerencias usando el formulario de entrega en línea que encontrará en el sitio de Internet. Toda la retroalimentación será compilada y compartida con el Consejo de Educación y con el superintendente.

Para más información y para comenzar, visite [www.montgomeryschoolsmd.org](http://www.montgomeryschoolsmd.org) y en la barra de búsqueda escriba "Neighbor to Neighbor".

Traducido Por Language Assistance Services Unit • Division of ESOL/Bilingual Programs  
Office of Curriculum and Instructional Programs



Rockville, Maryland  
0656.14 • EGPS • Spanish